

# **Reglamaint davart la rait da televisiun a cabel dal cumün da Ftan**

## **Art. 1 Incumbenza**

- 1 Il cumün da maina üna rait da televisiun a cabel per la transmissiun da purtrets, tuns e datas. Cun quista rait preveda el il territori d'utilisaziun fixà dal cussagl cumünal.
- 2 Il signal vain surtut da l'aigna staziun centrala.

## **Art. 2 Dimensiun, construcziun, mantegnimaint e gestiun da l'implant**

- 1 L'implant cumpiglia tuot ils indrizzs necessaris per la televisiun a cabel, surtuot l'antenna principala, l'intera rait da cabel ed ils condots illas chasas fin e cun il post da consegna dals signals, per regla pro l'entrada dal cabel ill'immobiglia respectivmaing i'l edificzi.
- 2 La posiziun dal post da consegna dals signals vain determinada dal cumün.
- 3 La construcziun, il mantegnimaint e la gestiun dals implants fin pro'l post da consegna dal signal sun chosa dal cumün.

## **Art. 3 Colliaziun ed abunent**

- 1 Proprietaris sco eir fittadins d'immobiglias i'l territori d'utilisaziun han ün dret legal d'üna colliaziun.
- 2 Proprietaris dad immobiglias han da tolerar la colliaziun, scha'ls fittadins tilla pretendan e surpiglian ils cuosts respectivs.
- 3 Per immobiglias situadas our dadour il territori d'utilisaziun nun exista ingün dret d'attach.
- 4 Colliaziuns novas o müdadas vi da colliaziuns existentas vegnan realisadas dal cumün sün üna dumonda in scrit e sainza permiss special. Scha'l cumün refüsescha üna colliaziun o üna müdada, comunichescha il cussagl cumünal quist fat al petent in üna disposiziun contestabla.
- 5 Sco abunent vala chi chi retira signals dal cumün.

## **Art. 4 Relaziun giuridica**

- 1 La relaziun giuridica tanter il cumün ed ils abunents suottastà al dret public.
- 2 La basa da la relaziun fuorman quist reglamaint e la tariffa da taxas sco eir las prescripziuns da colliaziun e d'installaziun decretadas dal cussagl cumünal.

- 3 Müdadas da quist reglamaint e da la tariffa da taxas sco eir da las prescripziuns da colliaziun e d'installaziun sun impegnativas pels abunents. Ellas vegnan comunicadas als abunents in scrit ed a temp.

#### **Art. 5 Cumanzamaint dals impegns**

Drets ed obligs da l'abunent cumainzan al mumaint cha quist retschaiva signals da la rait da televisiun a cabel.

#### **Art. 6 Drets da passar cun lingias da cabel**

Il proprietaris d'immobiglias colliadas sun obliats da tolerar chi's passa cun las lingias da cabel necessarias per la colliaziun da televisiun tras lur terrain, e quai sainza dret d'indemnisaziun. Dumondas güstifichadas concernent la direcziun da las lingias da cabel sun da resguardar.

#### **Art. 7 Installaziuns aint ils edifizis**

- 1 Ils cuosts dals implants da distribuziun a l'intern dals edifizis davent dal post da consegna dal signal van a charg dal proprietari respectivamaing dal fittadin.
- 2 Las installaziuns vi dad implants da distribuziun a l'intern dals edifizis das-chan be gnir fattas tras specialists qualifichats.
- 3 Il material da l'implant da distribuziun intern ha da correspuonder i'l sector passiv ed activ a las pretaisas tecnicas da las prescripziuns davart las installaziuns aint ils edifizis.
- 4 Installaziuns novas ed ingrondimaints sun d'annunzchar al cumün.

#### **Art. 8 Oblig da mantegnimaint**

- 1 Il proprietaris respectivamaing il fittadin han da mantgnair las installaziuns aint il edifizis permanentamaing in bun stadi. Mancanzas vi d'apparats ed implants sun da reparar immediatamaing.
- 2 Dals implants nu das-chan irradiar ingüens disturbis electromagnetics in otras gruppas d'edifizis o in oters apparats.

#### **Art. 9 Dret d'access**

- 1 Als organs dal cumün es da conceder l'access da tuot temp, saja quai per controllar las installaziuns aint il edifizis o in cas da disturbis.
- 2 Il cumün po examinar il attachs plombats cur chi saja.

## **Art. 10 Plombar**

- 1 Bäschlas d'antennas das-chan be gnir plombadas tras personas incumbenzadas dal cumün. Il listess vala per l'allontanamaint da las plombas.
- 2 Chi chi dannagescha o allontanescha sainza dret plombas e büschlas d'antenna o oters indrizz dal cumün es respunsabel pels dons chi resultan e sto pajar ils cuosts ch'el ha chaschunà.
- 3 Il metter o allontanar la plomba va a charg da l'abunent.

## **Art. 11 Dret d'indemnisaziun**

- 1 Ils abunents nun han ingün dret d'indemnisaziun per dons chi tils resultan da la restricziun o da l'interrupziun da la furniziun da signals.
- 2 La respunsabilità tenor il dret federal e chantunal resta resalvada.

## **Art. 12 Interrupziun da la furniziun da signals**

- 1 Davo ün'admoniziun precedainta ed ün rinviamaint in scrit sün las consequenzas da l'inobservanza po il cussagl cumünal far interrumper la furniziun da signals, scha l'abunent
  - a) fa adöver d'indrizz e d'apparats chi nu correspuondan a las prescripziuns;
  - b) retira signals illegalmaing e cuntrari a la tariffa;
  - c) refüsescha o impossibilitescha als organs dal cumün l'access a seis implants ed indrizz;
  - d) nu paja las taxas;
  - e) cuntrafà a las disposiziuns da quist reglamaint.

## **Art. 13 Taxa d'attach**

- 1 Per edifizis chi vegnan colliats da nouv cun la rait da televisiun a cabel ha il petent da pajar üna taxa d'attach d'ün'unica vouta per preparar il provedimaint cun signals e per realisar l'attach.
- 2 L'otezza da la taxa d'attach as drizza tenor la tariffa decretada dal cumün.
- 3 La taxa d'attach es da pajar a la chascha cumünala infra 30 dis daspö la facturaziun. In cas d'ün pajamaint retardà vain calculà ün fit da retard ill'otezza da las tariffas chantunalas in vigur.

## **Art. 14 Taxa d'utilisaziun**

- 1 Per far adöver dals signals vegnan inchaschadas da tuot ils abunents taxas d'utilisaziun annualas chi cuovernan ils cuosts.

- 2 L'otezza da quistas taxas d'utilisaziun as drizza tenor la tariffa decretada dal cumün.
- 3 Impostas e taxas da terzas persunas (imposta sün plüvalur, taxas per drets d'autur ed otras taxas sco internet, pay-TV eui.) nu sun cumpraisas illa taxa d'utilisaziun e vegnan missas in quint supplementarmaing.
- 4 Las taxas d'abunamaint vegnan missas in quint annualmaing als abunents. Ellas sun da pajar a la chascha cumünala infra 30 dis daspö la facturaziun. In cas d'ün pajamaint retardà vain calculà ün fit da retard ill'otezza da las tariffas chantunalas in vigur.

#### **Art. 15 Desditta d'attachs**

- 1 Attachs chi nu vegnan dovrats pon gnir desdits da l'abunent adüna sün la fin d'ün mais da chalender, observond ün termin da desditta d'ün mais.
- 2 Attachs desdits vegnan plombats tras las persunas incumbenzadas dal cumün.

#### **Art. 16 Implants privats**

Per installar e manar implants d'antenna privats vala l'art. 22 da la ledscha da fabrica dal cumün da Ftan.

#### **Art. 17 Mezs legals**

- 1 Recuors cunter quints da taxas o cunter disposiziuns da funcziunaris cumünals in connex cun l'execuziun dal preschaint reglamaint sun d'inoltrar infra 20 dis al cussagl cumünal, e quai in scrit e cun üna motivaziun.
- 2 Cunter decisiuns e disposiziuns dal cussagl cumünal a basa da quist reglamaint as poja recuorrer al tribunal administrativ, e quai infra 20 dis daspö la comunicaziun.

#### **Art. 18 Entrada in vigur e disposiziuns finalas**

Quist reglamaint aintra in vigur davo sia approvaziun tras la radunanza cumünala. El rimpiazza il reglamaint dals 6 settember 1990.

Decis da la radunanza cumünala da Ftan ils 27 avuost 2003.

il capo:

sig. Silvio à Porta

l'actuar:

sig. Andri Florineth